

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 8ης Νοεμβρίου 2007

για την προσχώρηση της Βουλγαρίας και της Ρουμανίας στη σύμβαση, που βασίζεται στο άρθρο Κ.3 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα

(2007/764/ΕΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση,

τη συνθήκη προσχώρησης του 2005,

την πράξη προσχώρησης του 2005, και ιδίως το άρθρο 3 παράγραφος 4,

τη σύσταση της Επιτροπής,

τη γνώμη του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου ⁽¹⁾,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(1) Η σύμβαση, που βασίζεται στο άρθρο Κ.3 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα ⁽²⁾, (στο εξής: «σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα»), έγινε στις Βρυξέλλες στις 26 Ιουλίου 1995 και άρχισε να ισχύει στις 25 Δεκεμβρίου 2005.

(2) Η σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα συμπληρώθηκε από τις ακόλουθες πράξεις:

— το πρωτόκολλο, το οποίο καταρτίστηκε βάσει του άρθρου Κ.3 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σχετικά με την ερμηνεία της σύμβασης για τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα από το Δικαστήριο των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων με προδικαστικές αποφάσεις ⁽³⁾ (στο εξής: «πρωτόκολλο σχετικά με την ερμηνεία από το Δικαστήριο»), το οποίο έγινε στις Βρυξέλλες στις 29 Νοεμβρίου 1996 και άρχισε να ισχύει στις 25 Δεκεμβρίου 2005,

— το πρωτόκολλο, με βάση το άρθρο Κ.3 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, σχετικά με το πεδίο εφαρμογής της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες στη σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα καθώς και σχετικά με την προσθήκη του αριθμού καταχώρησης των μέσων μεταφοράς στη σύμβαση ⁽⁴⁾ (στο εξής: «πρωτόκολλο σχετικά με το πεδίο εφαρμογής της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες»), το οποίο έγινε στις Βρυξέλλες, στις 12 Μαρτίου 1999 και αρχίζει να ισχύει σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 3,

— το πρωτόκολλο, σύμφωνα με το άρθρο 34 της συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, το οποίο τροποποιεί τη σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα όσον αφορά τη δημιουργία αρχείου φακέλων τελωνειακών ερευνών ⁽⁵⁾, (στο εξής: «πρωτόκολλο σχετικά με τη δημιουργία αρχείου φακέλων τελωνειακών ερευνών»), το οποίο έγινε στις Βρυξέλλες, στις 8 Μαΐου 2003 και αρχίζει να ισχύει σύμφωνα με το άρθρο 2 παράγραφος 3.

(3) Μετά την προσχώρησή τους στην Ευρωπαϊκή Ένωση, η Τσεχική Δημοκρατία, η Εσθονία, η Κύπρος, η Λεττονία, η Λιθουανία, η Ουγγαρία, η Πολωνία, η Σλοβενία και η Σλοβακία κατέθεσαν τα έγγραφα προσχώρησής τους στη σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα: η Τσεχική Δημοκρατία, η Εσθονία, η Κύπρος, η Λιθουανία, η Ουγγαρία, η Πολωνία, η Σλοβενία και η Σλοβακία κατέθεσαν τα έγγραφα προσχώρησής τους στα τρία πρωτόκολλα: η Λεττονία κατέθεσε το έγγραφο προσχώρησής της στο πρωτόκολλο σχετικά με την ερμηνεία από το Δικαστήριο.

(4) Το άρθρο 3 παράγραφος 3 της πράξης προσχώρησης προβλέπει ότι η Βουλγαρία και η Ρουμανία προσχωρούν στις συμβάσεις και στα πρωτόκολλα που απαριθμούνται στο παράρτημα Ι της πράξης προσχώρησης, συμπεριλαμβανομένης, μεταξύ άλλων, της σύμβασης σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα και των πρωτοκόλλων της εν λόγω σύμβασης. Οι εν λόγω συμβάσεις και πρωτόκολλα αρχίζουν να ισχύουν, για τη Βουλγαρία και τη Ρουμανία, κατά την ημερομηνία που ορίζει το Συμβούλιο.

(5) Σύμφωνα με το άρθρο 3 παράγραφος 4 της πράξης προσχώρησης, το Συμβούλιο επιφέρει όλες τις προσαρμογές που απαιτούνται λόγω της προσχώρησης στις εν λόγω συμβάσεις και πρωτόκολλα,

⁽¹⁾ Γνώμη της 10ης Ιουλίου 2007 (δεν δημοσιεύθηκε ακόμα στην Επίσημη Εφημερίδα).

⁽²⁾ ΕΕ C 316 της 27.11.1995, σ. 34.

⁽³⁾ ΕΕ C 151 της 20.5.1997, σ. 16.

⁽⁴⁾ ΕΕ C 91 της 31.3.1999, σ. 2.

⁽⁵⁾ ΕΕ C 139 της 13.6.2003, σ. 2.

ΑΠΟΦΑΣΙΖΕΙ:

Άρθρο 1

Η σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα, όπως έχει τροποποιηθεί με το πρωτόκολλο σχετικά με τη δημιουργία αρχείου φακέλων τελωνειακών ερευνών και με την παρούσα απόφαση, καθώς και τα πρωτόκολλα σχετικά με την ερμηνεία από το Δικαστήριο και σχετικά με το πεδίο εφαρμογής της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες αρχίζουν να ισχύουν την πρώτη ημέρα του πρώτου μήνα που ακολουθεί την ημερομηνία έκδοσης της παρούσας απόφασης, μεταξύ της Βουλγαρίας, της Ρουμανίας και εκείνων των κρατών μελών ως προς τα οποία ισχύει η σύμβαση. Η σύμβαση αρχίζει να ισχύει μεταξύ της Βουλγαρίας, της Ρουμανίας και εκάστου από τα άλλα κράτη μέλη την ημέρα έναρξης ισχύος της για το οικείο άλλο κράτος μέλος.

Άρθρο 2

Η σύμβαση σχετικά με τη χρήση της πληροφορικής στον τελωνειακό τομέα, το πρωτόκολλο σχετικά με τη δημιουργία αρχείου

φακέλων τελωνειακών ερευνών, το πρωτόκολλο σχετικά με την ερμηνεία από το Δικαστήριο και το πρωτόκολλο σχετικά με το πεδίο εφαρμογής της νομιμοποίησης εσόδων από παράνομες δραστηριότητες, τα οποία καταρτίστηκαν στη βουλγαρική και τη ρουμανική γλώσσα ⁽¹⁾ είναι αυθεντικά υπό τους ίδιους όρους με εκείνους που ισχύουν για τα άλλα κείμενα της σύμβασης και των πρωτοκόλλων της.

Άρθρο 3

Η παρούσα απόφαση παράγει αποτελέσματα από την επομένη της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 8 Νοεμβρίου 2007.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

R. PEREIRA

⁽¹⁾ Η απόδοση της σύμβασης στη βουλγαρική και τη ρουμανική γλώσσα δημοσιεύεται στην ειδική έκδοση της Επίσημης Εφημερίδας σε μεταγενέστερη ημερομηνία.